



L'ACTION MUNICIPALE

Votre Municipalité vous informe • Juin 2017



Bruno Laroche, maire
450 563-2505 #2235
blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beaugard
Maire-suppléant,
finances et communications



Yves Dagenais
Sports, loisirs
et plein air



Chantal Lachaine
Culture, bibliothèque
et vie communautaire



Denis Lemay
Travaux publics
et sécurité publique



Donald Riendeau
Urbanisme



Bruno Allard
Environnement

Mot du maire

Plusieurs connaissent mon attachement pour ma municipalité qui, depuis l'enfance, ne cesse de me séduire en toutes saisons. J'apprécie tout particulièrement l'été qui évoque toujours une foule d'images marquantes au cœur de Saint-Hippolyte : Les eaux calmes d'un lac où il fait bon naviguer ou se rafraîchir, un sentier en forêt où se ressourcer, des événements qui en mettent plein la vue mais avant tout, les attraits naturels de notre splendide territoire.

L'été frappe donc à nos portes pour notre plus grand plaisir et comme à chaque année, les célébrations de la Fête nationale marqueront le début des vacances pour plusieurs. J'en profite pour vous inviter à consulter la programmation du 24 juin, que notre équipe des loisirs et de la culture a élaborée avec enthousiasme, dans les pages de cette édition toute estivale de notre Action municipale.

Sauvetage nautique

L'été chez nous constitue également la saison par excellence des sports nautiques. Cette année, les plaisanciers pourront

naviguer en toute sécurité, avec l'annonce récente d'un nouveau service de sauvetage nautique à Saint-Hippolyte. C'est en effet tout récemment que les pompiers de la Municipalité ont été formés en sauvetage sur plan d'eau. La formation de 16 heures, donnée par une équipe de formateurs accrédités, comportait des cours sur la conduite d'embarcation nautique en situation de sauvetage, les manœuvres d'approche des embarcations en situation de danger, le secours à une personne sur un plan d'eau et l'immobilisation, en plus des premiers soins. Avec 62 lacs sur notre territoire, nous sommes confrontés à des urgences nautiques chaque année. Les pompiers seront donc en mesure d'intervenir adéquatement et ce, avec l'équipement et la formation nécessaires. Nous souhaitons ainsi assurer la quiétude des riverains, comme des villégiateurs, qui profitent de nos nombreux plans d'eau pendant la saison estivale.

Bruno Laroche



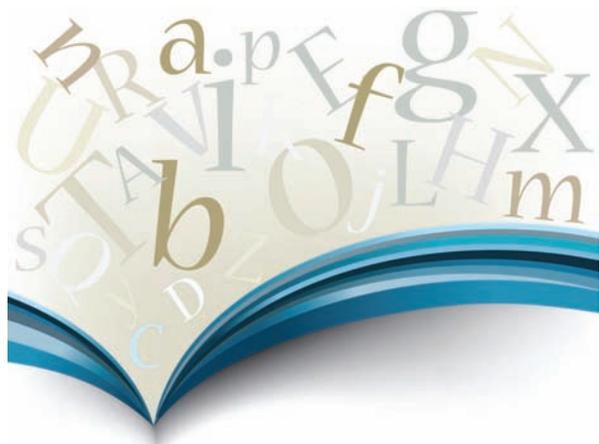
Nouvelles installations au parc des Quatorze-îles

C'est le 7 juin dernier qu'avait lieu l'inauguration des toutes nouvelles installations du parc des Quatorze-îles. Un parcours d'hébertisme a été aménagé par la compagnie Créations dans les arbres, la même ayant réalisé les modules du Centre plein air Roger-Cabana. Au total, quatre nouveaux modules permettront aux jeunes de 4 à 14 ans de développer leur motricité et de tester leur équilibre dans un environnement naturel et sécuritaire. Sur la photo, on reconnaît Louis Croteau directeur du Service des loisirs, sports, plein air et vie communautaire, Bruno Laroche, maire et Yves Dagenais, conseiller municipal. Il est à noter que de nouveaux modules d'hébertisme s'ajouteront à ceux-ci en 2018.

Prochaine séance du conseil

Prenez note que la prochaine séance du conseil municipal aura lieu le **lundi 3 juillet à 19 h** à l'église paroissiale, 2261, chemin des Hauteurs. On peut consulter les procès-verbaux de toutes les séances ou visionner les vidéos de celles-ci en visitant le saint-hippolyte.ca.

www.saint-hippolyte.ca



Bibliothèque et culture

Événements

Bibliothèque de Saint-Hippolyte

2258, chemin des Hauteurs |
450 224-4137

saint-hippolyte.ca |
mabibliotheque.ca

Bibliothèque de Saint-Hippolyte



Mardi et mercredi
13 h - 20 h
Jeudi et vendredi
10 h - 20 h
Samedi
10 h - 15 h



Congés
Fête nationale et Fête du Canada
Veuillez noter que la bibliothèque sera fermée samedi le 24 juin ainsi que samedi le 1^{er} juillet.

À votre service

Vente de livres usagés

7 et 8 juillet pendant les heures d'ouverture

Cette vente biannuelle est bien ancrée dans les habitudes des citoyens parce qu'ils savent que c'est l'occasion rêvée de mettre la main sur de belles trouvailles et ce, à une fraction du prix (0,50 \$ à 3 \$). La bibliothèque accepte les dons de livres et DVD à partir du 1^{er} juin.

Avis important : Le personnel de la bibliothèque se réserve le droit de refuser des dons si le livre est en piteux état, (gâté par l'eau ou l'humidité) ou trop ancien.



Club de lecture TD

S'abonner au Club de lecture c'est très avantageux car... en plus de recevoir une surprise à l'inscription, chaque participant cumule des coupons de participation lorsqu'il emprunte des livres. Plus cette étape est répétée, plus les chances de gagner l'un des multiples prix lors du tirage le **26 août** prochain sont grandes!



Fête Nationale

24 juin | 15 h à 23 h

Bonne nouvelle ! Les festivités auront finalement lieu au **Centre de plein air Roger-Cabana** situé au 2060, chemin des Hauteurs. Ce changement nous permet d'intégrer à la programmation les traditionnels feux d'artifice.

PROGRAMMATION FÊTE NATIONALE

15 h à 20 h	Maquillage et jeux gonflables
16 h à 18 h	Animation, Éducazoo et sculpteur de ballons
19 h 45	Discours patriotique et feu de joie
20 h à 22 h	Performance musicale avec <i>Les Voix du Québec</i> sous la direction artistique de <i>Pascal Mailloux</i>
22 h 15 à 22 h 30	Performance de feu avec le duo <i>Blanka</i>
22 h 30 à 22 h 45	Feux d'artifice
23 h	Clôture de l'événement



Pic-Nic Électrik

5 août | 16 h 30 à 24 h

La Municipalité est fière d'officialiser la tenue de la 5^e édition de son Pic-Nic Électrik, un événement musical d'envergure devenu rapidement un incontournable de l'été à Saint-Hippolyte. Exceptionnellement cette année, l'événement se tiendra à l'arrière de l'hôtel de ville (2253, chemin des Hauteurs).

PROGRAMMATION PIC-NIC ÉLECTRIK

16 h 30 à 22 h	Jeux d'adresse
18 h à 19 h	Alai'N Jeff
19 h 15 à 20 h 15	J.B.Jo
20 h 30 à 21 h 30	Casa Jam Band
22 h à 23 h 30	France d'Amour
24 h	Clôture de l'événement

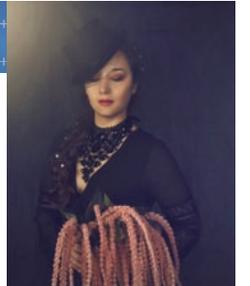


La première édition de cet événement a ravi les convives qui y prenaient part le 26 mai dernier, à la bibliothèque. Cette soirée aura été l'occasion de déguster quelques-uns des meilleurs vins de l'Italie du sud, sélectionnés par le sommelier hippolytois Jérémie Lévesque et de déguster les bouchées raffinées préparées par le chef Mikaël Lessard.

Exposition

Romantica • 29 juin au 9 août

La Municipalité de Saint-Hippolyte accordera une place de choix à l'univers féminin, dans le cadre de l'exposition de la photographe hippolytoise Magali Eysseric, qui sera présentée à la bibliothèque, du **29 juin au 9 août prochain**. Intitulée *Romantica*, cette exposition illustre diverses facettes de la beauté féminine à travers une vingtaine de photographies de femmes, imprimées sur toile.



L'artiste évoque une atmosphère empreinte de romantisme en jumelant d'anciens meubles à de soyeux drapés, décor dans lequel la beauté des modèles est délicatement mise en valeur. Chaque photographie est le résultat d'un métissage entre plusieurs dimensions de l'art esthétique : coiffure, vêtement, joaillerie et décoration. La féminité de ces femmes, devenues modèles le temps d'une séance, est ainsi dévoilée dans une poétique mise en scène. Soulignons que le talent et le sens artistique de Magali Eysseric ont été récemment reconnus pour l'une des photographies de cette exposition, qui lui a valu le prix *International Baby Awards*. Fondatrice du studio *Guilphoto*, dont la réputation ne cesse de croître, Magali Eysseric pratique la photographie depuis son tout jeune âge. Également maquilleuse professionnelle, elle est diplômée de l'Académie des Arts Cosmétiques de Montréal.

Le public pourra rencontrer l'artiste lors du **vernissage** qui aura lieu jeudi le **29 juin, de 17 h à 19 h**. Bouchées apéritives et rafraîchissements seront servis. On peut obtenir plus d'informations sur la page Facebook de la bibliothèque ainsi qu'en consultant la programmation d'activités culturelles de la Municipalité au **Saint-Hippolyte.ca**.

Loisirs et Plein air

Carte des sentiers d'été du Centre de plein air Roger-Cabana

Les travaux, amorcés au cours deux dernières saisons estivales, se poursuivront dans les sentiers du Centre de plein air Roger-Cabana. Plusieurs aménagements seront ainsi effectués dans les prochaines semaines afin d'améliorer l'expérience des randonneurs, des skieurs, et des amateurs de vélo de montagne. Après l'aménagement de la R7 et des changements majeurs à la R4 l'été dernier, plusieurs autres sections de sentiers seront bonifiées au cours de l'été.

Malgré ces travaux, de nombreux secteurs du parc demeurent à la disposition des citoyens cet été pour de belles balades en forêt!



Cours de Tennis

Une toute nouvelle programmation s'offre à vous, que vous soyez jeune ou moins jeune, expérimenté ou non!

Inscriptions auprès des centres d'activités physiques Rivière-du-Nord (CAPRDN) www.caprdn.ca

En ligne du 3 au 11 juin •

En personne du 8 au 11 juin (Cégep de St-Jérôme)

Début des cours : 26 juin (8 semaines) •

Endroit : Parc Connelly, 10, 111^e Avenue



PROGRAMMATION HEBDOMADAIRE TENNIS ÉTÉ (8 sem.)					
HORAIRE	LUN	MAR	MER	JEU	VEN
8 h 30 à 9 h 30	Mini-tennis		Mini-tennis		
9 h 30 à 11 h	Débutant		Débutant		
11 h à 12 h 30	Intermédiaire		Intermédiaire		
13 h 30 à 15 h	Avancé		Avancé		*Match-ligue
15 h à 17 h	Ligue junior	Ligue junior		Ligue junior	*Match-ligue
18 h à 19 h 30	Débutant Adulte		Débutant Adulte		
19 h 30 à 21 h	Inter-Avancé Adulte		Inter-Avancé Adulte		

Plage municipale au lac de l'Achigan

La plage est sous surveillance de sauveteurs certifiés aux périodes suivantes :

7 jours par semaine, du 17 juin au 27 août et les 2, 3 et 4 septembre de 10 h à 17 h

COÛTS SESSION ÉTÉ	
Cours	Coût
Junior mini-tennis : 1 h / sem.	75 \$
Junior débutant : 1 h 30 / sem.	90 \$
Junior intermédiaire : 1 h 30 / sem.	90 \$
Junior avancé : 1 h 30 / sem.	90 \$
Junior ligue : 8 h / sem.	190 \$
Adulte débutant : 1 h 30 / sem.	98 \$
Adulte inter-avancé : 1 h 30 / sem.	98 \$
Adulte clinique : 1 h 30 / fois	10 \$

Parcs et installations

	Modules d'hébertisme	Terrains de pétanque	Modules de jeux	Modules de planche à roulettes	Basket ball	Hockey balle	Sentiers pédestres	Vélo de montagne	Terrains de tennis	Terrain de soccer
Parc Aimé-Maillé 871, chemin des Hauteurs			✓							✓
Parc Bourget 30, rue Bourget			✓		✓					
Parc Connelly 10, 111 ^e Avenue			✓	✓	✓	✓			✓	
Centre de plein air Roger-Cabana 2060, chemin des Hauteurs	✓	✓					✓	✓		
Parc des 14 îles 216 ^{ème} avenue (aménagement été 2017)	✓									

Service de sécurité incendie

La saison du BBQ est ouverte!

Conseils pour cuisiner des grillades en toute sécurité

Vérification du barbecue avant le premier usage de la saison

- Retirer toutes les pièces mobiles ;
- Nettoyer l'intérieur et l'extérieur de l'appareil, ainsi que les pièces mobiles ;
- Asperger les raccords d'eau savonneuse afin de déceler la présence de fuites ;
- Faire remplacer les pièces défectueuses si des bulles se forment lors de l'ouverture du gaz; ces bulles confirment qu'il y a une fuite ;
- Remplacer les bombonnes défectueuses ou âgées de plus de 10 ans en les remettant au distributeur de propane. Ne jamais les jeter au rebut, car elles pourraient exploser.

Utilisation du barbecue

- Bien lire les instructions du fabricant ;
- Ne jamais utiliser un barbecue à l'intérieur ;
- Laisser un mètre (3 pi) entre le barbecue et la structure ou le mur ;
- Pour démarrer le barbecue : ouvrir le couvercle, ensuite le gaz, puis un des boutons de contrôle et actionner le bouton de démarrage ;
- Ne jamais actionner le bouton de démarrage plus de deux fois ;
- Surveiller en permanence un barbecue en fonction. Afin d'éviter les brûlures, ne laisser personne s'amuser autour et ne le déplacer pas lorsqu'il est allumé ;
- Éteindre l'appareil en fermant d'abord le robinet de la bombonne et ensuite, une fois la flamme éteinte, les boutons de contrôle ;
- Après son utilisation, placer le barbecue loin d'une porte ou d'une fenêtre afin d'éviter l'infiltration de gaz dans la maison en cas de fuite ;
- Ne pas laisser le barbecue dans un endroit frais et humide, propice aux toiles d'araignée, qui représentent un risque d'incendie dans les contrôles.

Quoi faire si le barbecue prend feu?

- Fermer le robinet de la bombonne, si possible ;
- Fermer le couvercle pour étouffer le feu ;
- Composer le 9-1-1 ;
- Ne pas tenter d'éteindre le feu avec de l'eau. Utiliser un extincteur portatif approprié, comme celui à poudre de type ABC ;
- Faire inspecter le barbecue par un professionnel avant de le réutiliser.

Inscriptions hockey mineur saison 2017-2018

Hockey mineur Lachute et Gaulois de Saint-Lin-Laurentides

Les inscriptions pour nos joueurs de hockey auront lieu :

Date : du 8 juin au 7 juillet 2017

Heures : 8 h 30 à midi et 13 h à 16 h du lundi au jeudi
8 h 30 à 12 h 30 le vendredi

Endroit : Maison des loisirs
(2252, chemin des Hauteurs)

Information : 450 563-2505, poste 2231

Environnement

Ménage du printemps?

Profitez de la Journée Grand Ménage qui aura lieu le samedi 17 juin, de 8 h 30 à 16 h 30, au garage municipal situé au 2056, chemin des Hauteurs. Des conteneurs seront disponibles pour la récupération de bois, de fer et de matériaux secs, en petites quantités. N'oubliez pas d'apporter vos gants! Pour information : saint-hippolyte.ca

Certains objets pourraient également profiter d'une seconde vie ou être valorisés, au lieu de se retrouver au site d'enfouissement. Il suffit de savoir où les déposer! L'Écocentre de Saint-Hippolyte sera ouvert lors de la Journée Grand Ménage. Consultez le tableau suivant qui vous indique comment vous départir de vos objets de façon responsable :

ON FAIT LE MÉNAGE OU ON DÉMÉNAGE ?						
						
FRIGO	STORES TOILE	PETITS ET GROS ÉLECTROS	VAISSELLE CASSÉE	RIDEAUX	CARTON SOUILLÉ	BOÎTES EN CARTON
Utilisable? Centre de dons Inutilisable? Municipalité Commerçant Écocentre	Centre de dons Écocentre	Utilisable? Centre de dons Inutilisable? Écocentre	Poubelle	Utilisable? Centre de dons Inutilisable? Écocentre	Compost	Bac de récupération
					MEUBLES	
					Utilisable? Centre de dons Inutilisable? Écocentre	

Retour sur la Journée de l'environnement

Plus de 450 visiteurs ont participé à la Journée de l'environnement qui se déroulait au parc Aimé-Maillé le 27 mai dernier. 200 pousses d'arbres, fournies par les Clubs 4-H du Québec avec la participation du ministère des Ressources naturelles, ont été distribuées gratuitement alors que 219 citoyens ont bénéficié des tarifs réduits des analyses d'eau offertes par le Laboratoire Microbi-Eau Express. Petits et grands ont ainsi pu s'informer sur des sujets variés relatifs à l'environnement, auprès de divers intervenants. Les membres des associations des lacs de l'Achigan, à l'Anguille, Connelly, et Écho ont également pu commander des végétaux pour la renaturalisation des rives, dans le cadre de l'activité de commande regroupée. Ce sont 536 plants riverains qui seront ajoutés aux rives de ces lacs cette année.

La renouée japonaise : une menace pour l'environnement

La renouée japonaise est probablement la plus grande menace environnementale qui guette Saint-Hippolyte au cours des prochaines années. Cette plante exotique envahissante n'a aucun ennemi au Québec et croît à raison de 30% par année. La renouée japonaise possède des rhizomes qui peuvent s'enfoncer à plus de deux mètres de profondeur dans le sol et s'étendre sur sept mètres. Ses tiges souterraines libèrent des toxines qui empêchent l'établissement d'autres végétaux. Elle colonise les bords des plans d'eau, les milieux humides, les fossés, les canaux d'irrigation, les abords des routes et les milieux perturbés. Ses rhizomes peuvent facilement détruire les canalisations d'eau, les champs d'épuration et percer l'asphalte. Un minuscule fragment de tige ou de rhizome, transporté sur un autre site, peut donner naissance à un nouveau plant. Les fragments de rhizome peuvent demeurer en dormance dans le sol pendant 10 ans et se remettre à pousser dès que l'occasion se présentera.



Tiges

- Ressemblent à un bambou
- 3 à 4 mètres de hauteur
- Vertes tachetées de rouge
- Creuses
- Jusqu'à 4 cm de largeur
- Robustes

Flours

Grappes de fleurs blanches qui apparaissent à la fin septembre

Feuilles

- Alternes
- Non-dentées
- Lisses
- De 10 à 23 cm de longueur

N'oubliez pas de sortir votre bac brun!

La toute première collecte des matières organiques aura lieu à compter du **lundi 19 juin 2017**.

Vous avez des questions sur la nouvelle collecte des matières organiques ou sur la gestion des matières résiduelles dans notre municipalité? Pour tout savoir en un seul clic, consultez notre site Web au saint-hippolyte.ca/collecte-a-3-voies.



Nouveaux arrivants



Si le mois de juin est associé au retour officiel de l'été chez-nous, il annonce également le début de la traditionnelle saison des déménagements au Québec...

Bienvenue aux nouveaux arrivants

Si vous venez tout juste de faire l'acquisition d'une propriété sur le territoire de Saint-Hippolyte, nous profitons de l'occasion pour vous souhaiter la bienvenue chez nous! Afin de découvrir rapidement les services offerts par votre nouvelle Municipalité, rendez-vous au saint-hippolyte.ca. Outre les événements de l'été à venir, vous pourrez y retrouver le calendrier des collectes, y faire des demandes de permis en ligne, vous inscrire aux activités des loisirs et de la culture, nous faire part de vos commentaires, plaintes et requêtes, obtenir le calendrier des séances du conseil, vous renseigner sur la taxation afin d'acquitter votre droit de mutation ou simplement prendre le temps de faire la lecture de nos bulletin municipaux.

Changement d'adresse

Vous demeurez déjà sur le territoire de Saint-Hippolyte mais vous changez simplement d'adresse? N'oubliez pas de nous communiquer votre nouvelle adresse à : municipalite@saint-hippolyte.ca



Recette maison contre les chenilles

La livrée des forêts, un insecte indigène de l'Amérique du Nord qui est largement répandu dans tout le continent, a été observée cette semaine à Saint-Hippolyte. Bien que les colonies de ces chenilles peuvent prendre des proportions inquiétantes, sachez qu'elles ne constituent pas une menace pour la santé. Les arbres, quant à eux, survivent généralement à la défoliation due à la présence de ces chenilles, et ce, même à plusieurs attaques consécutives.

Si vous désirez protéger vos arbres ornementaux, vous pouvez asperger les chenilles d'une eau additionnée de détergent à vaisselle (1 c. à thé par litre), ce qui aura pour effet de tuer les indésirables. Voici également quelques trucs maison pour lutter contre les chenilles : <http://www.10-trucs.com/insecte/anti-chenille.html>. Si vous désirez opter pour l'application d'un insecticide, rappelez-vous qu'un permis municipal, accompagné d'un avis d'expert démontrant la nécessité de l'épandage, est requis.

Pour plus d'informations sur la livrée des forêts, consultez le lien suivant :

<https://www.mffp.gouv.qc.ca/forets/fimaq/insectes/fimaq-insectes-insectes-livree.jsp>

Vous avez identifié chez vous des plants de renouée? La Municipalité sollicite votre implication!

Comme il n'existe aucun moyen biologique connu à ce jour pour détruire la renouée japonaise, il est essentiel de contrôler son développement afin de limiter les dégâts et des dépenses inutiles. Si aucun geste n'est posé dès maintenant, le nombre de sites infestés se multipliera et la renouée envahira les rives de nos lacs, détruira nos champs d'épuration et endommagera sérieusement nos infrastructures. Afin d'éviter la propagation de la renouée japonaise, la Municipalité de Saint-Hippolyte sollicite donc votre implication en vous invitant à suivre les directives au www.saint-hippolyte.ca